

Macmillan	Ross (Calgary East)
McNevin	Ross (Hamilton East)
Marier	Ross (Middlesex East)
Marshall	Ross (Moose Jaw)
Martin	St. Laurent
Matthews	Sanderson
Maybank	Shaw
Mayhew	Sinclair
Michaud	Sissons
Mitchell	Slaght
Mulock	Soper
Mutch	Taylor
Nicholson	Thauvette
Nielsen, Mrs.	Tomlinson
Nixon	Tripp
Noseworthy	Tucker
O'Neill	Turgeon
Pinard	Turner
Pottier	Veniot
Purdy	Ward
Quelch	Warren
Ralston	Weir
Reid	Whitman
Rennie	Winkler
Rickard	Wood
Roebuck	Wright—143.
Rose	

NAYS

Messrs:

Adamson	Hazen
Authier	Homuth
Bence	Jackman
Bertrand (Prescott)	Lacombe
Black (Cumberland)	LaCroix
Black (Yukon)	Lafamme
Blanchette	Lafontaine
Bonnier	Lalonde
Boucher	Lapointe (Lotbinière)
Bourget	Leader
Brooks	Leclerc
Bruce	Lockhart
Brunelle	McDonald (Pontiac)
Cardiff	McGregor
Cardin	MacKinnon
Casselman	(Kootenay East)
(Grenville-Dundas)	MacNicol
Choquette	Neill
Church	Parent
Cloutier	Perley
Crête	Picard
d'Anjou	Pouliot
Denis	Raymond
Desmond	Rhéaume
Diefenbaker	Ross (St. Paul's)
Dorion	Ross (Souris)
Dubois	Rowe
Dubuc	Roy
Esling	Ryan
Eudes	Senn
Ferron	Stirling
Fournier (Maison-	Stokes
neuve-Rosemont)	Sylvestre
Graydon	Tremblay
Green	Tustin
Hallé	White—70.
Harris (Danforth)	

PAIRS

(The list of pairs is furnished by the chief whips.)

Messrs:

Telford	Hanson
	(York-Sunbury)
Evans	Aylesworth
Mills	Fraser
	(Peterborough West)

Mr. MACKENZIE KING: Mr. Speaker, I thank the house for undertaking to aid the government in maintaining a vigorous war effort. I now move that the house adjourn.

Mr. GORDON GRAYDON: I understand that the house adjourns until the 31st of January. Is it the intention, if the house then is convened, to commence a new session the day afterwards, as is usually the custom?

Mr. MACKENZIE KING: I cannot answer that question. May I say to my hon. friend that it will all depend upon circumstances as they exist at the time. My hon. friend may rely on the government doing what it believes to be in the best interests of the country.

Motion agreed to and the house adjourned at 1:20 a.m. until Wednesday, January 31, 1945, at three o'clock in the afternoon.

Wednesday, January 31, 1945.

The house met at three o'clock.

PROROGATION OF PARLIAMENT

MESSAGE FROM THE GOVERNOR GENERAL'S SECRETARY

Mr. SPEAKER: I have the honour to inform the house that I have received the following message:

Ottawa, January 29, 1945.

Sir:

I have the honour to inform you that the Honourable Thibaudeau Rinfret, the Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, will proceed to the Senate chamber on Wednesday the 31st of January at 3 p.m. for the purpose of proroguing the present session of parliament.

I have the honour to be, sir,

Your obedient servant,

F. L. C. Pereira,
Assistant Secretary to the
Governor General.

VACANCY

RESIGNATION OF MEMBER FOR THE ELECTORAL DISTRICT OF GREY NORTH

Mr. SPEAKER: I have the honour to inform the house that during the adjournment I have received the resignation of William Pattison Telford, Esquire, as member for the electoral district of Grey North. I have accordingly issued my warrant to the chief electoral officer to make out a new writ of election for the said electoral district.